

## IN MEMORIAM

БАДР-АЗ-ЗАМАН ГАРИБ  
(1929–2020)

28 июля 2020 года в Тегеране на 91-м году жизни скончалась всемирно известная иранистка, профессор Тегеранского Университета, действительный член Академии персидского языка и литературы, участник международных научных сообществ и лауреат разнообразных премий госпожа Бадр-аз-Заман Гариб.

Госпожа Гариб происходила из известной и очень просвещенной семьи. Ее отец, Остад Абд-оль-Азим-Хан Гариб, профессор Тегеранского университета, преподавал на факультете персидского языка и литературы в течение 67 лет. Именно ему принадлежат первые современные грамматики персидского языка и учебники персидского языка для детей и молодежи. Его ученики, среди которых он пользовался большим авторитетом и любовью, преподавали и преподают во многих университетах Ирана. За свою научно-педагогическую деятельность Абд-оль-Азим-Хан Гариб неоднократно был представлен к наградам.

Доктор Бадр-аз-Заман Гариб родилась в Тегеране 23 августа 1929 года, получила начальное и среднее образование в медресе Жанны Д'Арк. Затем окончила Тегеранский университет по специальности «персидский язык и литература». В 1959 г. она уехала за границу для продолжения образования. Училась под руководством известных иранистов – М. Дрездена в Пенсильванском университете, затем В.Б. Хеннинга в Калифорнийском университете в Беркли. Сферой ее научных интересов были древнеиранские языки, персидская литература, а диссертация была посвящена структуре согдийского глагола.

Бадр-аз-Заман Гариб вернулась в Иран в 1965 г. и стала преподавать сначала в Ширазском университете, а через 6 лет – в Тегеранском, где и работала вплоть до своей смерти. За свою жизнь госпожа Гариб воспитала многих специалистов по согдийскому языку.

Фундаментальный труд доктора Бадр-аз-Заман Гариб, на составление которого ушло более 20 лет, – «Согдийско-персидско-английский словарь», – был издан в Тегеране в 1995/1374 г. Словарь содержит более 11 тысяч словарных статей и является основным источником для исследований в области согдийского языка для специалистов из разных стран. Польский иранист В. Скалмовский писал о нем следующее: «Труд госпожи проф. Гариб – знаменитой иранской исследовательницы, которая посвятила свою профессиональную жизнь изучению согдийского языка, – поистине большое достижение в этой области иранистики, а эта выдающаяся работа останется авторитетным и надежным источником на долгие годы». Выдающуюся роль словаря госпожи Гариб в развитии иранской лексикографии отмечал и итальянский иранист Антонио Панаино.

Госпожа Гариб также внесла неоценмый вклад в развитие иранской диалектологии, она руководила группой диалектологии в Академии персидского языка и литературы (ее предшественниками на этом посту были очень известные иранисты, ныне покойные доктор Ахмад Тафаззоли и доктор Бахман Саркарати). В 2001 г. в Тегеране состоялся первый семинар по иранской диалектологии, организованный исследовательской группой под ее руководством. По результатам семинара были изданы сборник статей и разнообразные методические пособия, в том числе справочник-инструкция по сбору диалектологических материалов и библиография диалектологических трудов на персидском языке. В сборнике статей помещен обширный исторический обзор трудов по диалектологии, изданных в Иране. Этот обзор написала доктор Бадр-аз-Заман Гариб.

Приведем воспоминания ее российских коллег: «Доктор Бадр-аз-Заман Гариб – невысокая и очень живая, общительная и дружелюбная женщина. Магнае – неременная часть

мусульманского хиджаба – стоит у нее домиком, как головной платок у русской крестьянки. В сочетании с постоянной доброй улыбкой это производит впечатление сказочной волшебницы. Она всегда окружена коллегами и учениками. Несмотря на фольклорную внешность, послужной список у нее впечатляющий: она – действительный член Академии персидского языка и литературы, профессор Тегеранского университета, лауреат разнообразных премий и член международных научных обществ. У нас, в России, ее знают главным образом как автора согдийского словаря и председателя Группы диалектологии упомянутой Академии. Она – человек энциклопедических знаний. Проявляет живой интерес ко всему новому в науке. Она – постоянный участник всех важных событий в научной жизни Ирана, в том числе прошедшего в Тегеране в конце 2004 г. Второго Национального конгресса иранистов, а также прошедшего в 2005 г. в Ширазе Большого конгресса по изучению провинции Фарс».

На Втором Национальном конгрессе иранистов доклад госпожи Гариб был посвящен древнеперсидской Бехистунской надписи, а на конгрессе в Ширазе ею был сделан доклад о надписи Дария в Накши-Рустем.

В памяти коллег она навсегда останется не только опытейшим исследователем, перво-классным специалистом, но и приятным человеком. Светлая ей память!

Е.К. МОЛЧАНОВА, А.К. ЧЕРКУНОВА  
(ИНСТИТУТ ЯЗЫКОЗНАНИЯ РАН, МОСКВА)

Восток. Афро-Азиатские общества: история и современность  
научный журнал Российской академии наук  
(свидетельство о СМИ № 0110166 от 18.01.1994 г.)

---

Подписано к печати 16.10.2020.  
Тираж 265 экз.

Формат 70×100 <sup>1</sup>/<sub>16</sub>  
Зак. 5/4а.

Уч.-изд. л. 23,1  
Цена свободная

---

Учредитель: Российская академия наук  
Издатель: Российская академия наук  
Исполнитель по контракту № 4У-ЭА-040-19  
ООО «Интеграция: Образование и Наука»  
105082, г. Москва, Рубцовская наб., д. 3, стр. 1, пом. 1314  
Отпечатано в ООО «Институт информационных технологий»